



Совет Безопасности

Пятьдесят четвертый год

4013-е заседание

Пятница, 11 июня 1999 года, 12 ч. 15 м.

Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Джейн

(Гамбия)

Члены: Аргентина
Бахрейн
Бразилия
Канада
Китай
Франция
Габон
Малайзия
Намибия
Нидерланды
Российская Федерация
Словения
Соединенное Королевство Великобритании
и Северной Ирландии
Соединенные Штаты Америки

г-н Петрелья
г-н Буаллай
г-н Мура
г-н Ангелл
г-н Шэнь Гофан
г-н Дутрио
г-н Данге Ревака
г-н Хасми
г-н Анджаба
г-н Коойманс
г-н Заемский
г-н Жбогар

сэр Джереми Гринсток
г-н Бёрли

Повестка дня

Положение в Тиморе
Доклад Генерального секретаря (S/1999/595).

Заседание открывается в 12 ч. 15 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Тиморе

Доклад Генерального секретаря (S/1999/595)

Председатель (говорит по-английски): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получены письма от представителей Австралии, Индонезии, Новой Зеландии и Португалии, в которых они обращаются с просьбой пригласить их принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанных представителей принять участие в обсуждении без права голоса, согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Вибисоно (Индонезия) и г-н Бриту (Португалия) занимают места за столом Совета; г-жа Уэнзли (Австралия) и г-н Поулз (Новая Зеландия) занимают места, отведенные для них в зале Совета.

Председатель (говорит по-английски): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных ранее консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится доклад Генерального секретаря по вопросу о Восточном Тиморе, документ S/1999/595. Вниманию членов Совета представлен также документ S/1999/666, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на следующие документы: S/1999/547, письмо Постоянного представителя Германии при Организации Объединенных Наций от 11 мая 1999 года на имя Генерального секретаря; S/1999/612,

письмо Постоянного представителя Индонезии при Организации Объединенных Наций от 27 мая 1999 года на имя Председателя Совета Безопасности; и S/1999/652, письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства Португалии при Организации Объединенных Наций от 7 июня 1999 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности.

Насколько я понимаю, Совет Безопасности готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции (S/1999/666). Если не будет возражений, я ставлю сейчас проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Бахрейн, Бразилия, Канада, Китай, Франция, Габон, Гамбия, Малайзия, Намибия, Нидерланды, Российская Федерация, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (говорит по-английски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1246 (1999).

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 12 ч. 20 м.